Azienda unità sanitaria locale n° 7

Deliberazione N. 688 del 24 GEN. 2001

Oggetto: estensione contratto quinquennale di manutenzione con la ditta Hospal per le unità dialitiche del modulo dialisi presidio Sirai, rif. Delibera 626 del 26/3/1997, con l'inserimento delle unità in dotazione al modulo del presidio S. Barbara, distr. d'Iglesias.

IL DIRETTORE GENERALE

acquisita la formale regolare proposta del Capo Servizio Acquisti, prot. ABS n° 148 del 22/01/ 2001;

considerato che il responsabile medico del modulo dialisi del presidio S. Barbara del distretto d'Iglesias, Dr. Vitrani, ha richiesto l'attivazione del contratto di manutenzione per le unità dialitiche marca Hospal in dotazione al proprio servizio;

dato atto che l'Azienda ha già in essere un contratto di manutenzione globale con la ditta Hospal per le unità dialitiche in dotazione al modulo dialisi del presidio Sirai del distretto di Carbonia, attivato con delibera 626/1997;

tenuto conto che può procedersi all'affidamento diretto in estensione contrattuale, ai sensi dell'art. 7 p. 2 lett. D del D. Lgs 157/95;

sentito il Direttore Amministrativo e il Direttore Sanitario

DELIBERA

- autorizzare formalmente l'integrazione del contratto di manutenzione ordinaria in corso con la ditta Hospal, inserendo nel medesimo le n° 22 unità dialitiche in dotazione al modulo dialisi del presidio S. Barbara del distretto d'Iglesias, per un complessivo canone annuo aggiuntivo di **£. 139.250.000** + I.V.A.;
- determinare la decorrenza del contratto dal 01/02/2001, uniformando la scadenza a quella del contratto in essere, ossia al 31/03/2002;
- demandare al **Capo Servizio Acquisti** il provvedere per gli adempimenti correlati all'emissione dell'ordine di fornitura;
- determinare che il **Capo Servizio Bilancio/Contabilità** provveda al puntuale pagamento delle fatture di addebito, con la liquidazione delle medesime a cura delle articolazioni organizzative aziendali utilizzatrici, con regolare ordinativo bancario tratto sul **tesoriere** aziendale;
- imputare il relativo onere economico sulla classe di costo 44 13 00005 del piano dei conti aziendale

Il Direttore Generale
Simeone

DIRAMM/SIMOLA
DIRSAN/STERI
ACQ/AGULLI

ADD/MC/mc

Azienda U.S.L. n°7 – Carbonia

Si attesta che la deliberazione risulta affissa all'albo aziendale, presso la sede legale dell'Azienda, per dieci giorni a decorrere dal 24 GEN. 2001 al 02 FEB. 2001

Il Responsabile Affari Generali

Il Resp.le Procedimento

Carta

SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA
AZIENDA SANITARIA LOCALE N° 7
09013 CARBONIA (CA)

Servizio Acquisti Settore Tecnico
Uff. Contratti e Assistenza Apparecchiature
tel. 0781.6683.231 fax 0781.6683.224

Prot. n° 148/ABS del 22 /01 /2001

Al Sig. Direttore Amministrativo

Oggetto: estensione contratto quinquennale di manutenzione con la ditta Hospal per le unità dialitiche del modulo dialisi presidio Sirai, rif. Delibera 626 del 26/3/1997, con l'inserimento delle unità in dotazione al modulo dialisi del presidio S. Barbara.

- Premesso che:

- con la delibera in oggetto era stato disposto, a mezzo trattativa diretta, con contratto quinquennale, l'affidamento alla ditta Hospal del servizio di manutenzione globale per n° 18 unità dialitiche marca Hospal in dotazione al modulo dialisi del presidio Sirai distretto di Carbonia, per un canone complessivo annuo di £. 122.000.000 I.V.A. esclusa, e che detto contratto scade il 31/3/2002;
- la ditta in oggetto da almeno un decennio presta il servizio di assistenza alle nostre unità dialitiche di propria marca, con ottima soddisfazione dell'Azienda; la medesima è produttrice, rivenditrice e cura in esclusiva la manutenzione alle proprie macchine; la garanzia degli interventi di manutenzione, quindi l'esclusione di responsabilità oggettive per danni a terzi da parte dell'Azienda, può essere assicurata, nel caso d'apparecchiature soggette a vincoli di privativa industriale, solo mediante il ricorso alle Ditte produttrici le apparecchiature o dalle medesime incaricate e quindi, per tali motivi si ritiene opportuno, visto l'art. 7 punto 2 lett. b del D. Lgs n° 157 del 17.3.95, il ricorso alla trattativa diretta per l'affidamento in argomento;
- le apparecchiature di cui trattasi sono di fondamentale importanza per l'efficienza e la qualità del servizio reso agli Utenti, che dato il loro particolare uso e valore comportano più severi obblighi per l'Azienda riguardo alle responsabilità sul loro mantenimento in perfetta efficienza e che periodicamente e preventivamente devono essere controllate e sottoposte a verifica;
- il contratto di manutenzione, sia per i controlli periodici e preventivi cui sono sottoposte le apparecchiature sia per i definiti tempi di risoluzione degli interventi di manutenzione, è l'unica forma d'assistenza in grado di garantire la più continua e sicura efficienza delle apparecchiature;
- la ditta Hospal è in possesso, a garanzia della propria professionalità e della qualità del servizio d'assistenza richiesto, di certificazione ISO attestante i propri requisiti gestionali di qualità.

- Vista la nota del 18/12/2000, con la quale il Dr. G. Vitrani, medico responsabile del Modulo Dialisi del presidio S. Barbara, chiede l'attivazione del contratto di manutenzione per le unità dialitiche marca Hospal in dotazione al proprio servizio, adempimento sollecitato anche dalla Direzione Aziendale.

- Vista l'offerta della Hospal n° 212702 SAT del 18/01/2001 (prot. ASL 1237 stessa data) che propone un contratto integrale di assistenza tecnica per n° 26 unità dialitiche per un canone complessivo annuo di £. 166.000.000 I.V.A. esclusa.

- Ritenuto che, visti i prezzi unitari indicati nell'allegato "A" all'offerta della Ditta e confrontati coi canoni del contratto in essere, l'offerta economica per l'estensione contrattuale sia da ritenersi congrua.

SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA
AZIENDA SANITARIA LOCALE N° 7
09013 CARBONIA (CA)

Servizio Acquisti Settore Tecnico
Uff. Contratti e Assistenza Apparecchiature
tel. 0781.6683.231 fax 0781.6683.224

Prot. n° 148/ABS del 22 /01 /2001

- Vista la nota prot. ABS n° 128 del 19/01/2001 col quale si comunica alla Ditta il nostro intendimento di procedere all'affidamento estendendo il contratto già in essere ed informando che, fatte le opportune verifiche, le unità dialitiche in uso presso il reparto sono n° 22 e che pertanto il canone complessivo annuo risulta essere di **£. 139.250.000** I.V.A. esclusa, e chiedendo infine l'assenso, sentiti preventivamente il nostro servizio tecnico del reparto e il responsabile medico, a far decorrere il contratto dallo 01/02/2001 uniformando la scadenza a quella del contratto già in essere, ossia al 31/3/2002.

- Vista la nota di riscontro della Ditta, n° 212702 del 22/01/2001 (prot. ABS n° 1409) comunicante il proprio assenso a quanto richiesto.

- Propone di procedere all'affidamento integrando il contratto già in essere estendendolo alle n° 22 unità dialitiche in argomento.

Il Capo Servizio Acquisti
G. Agulli

Add. MC/mc

HOSPAL
Dedicated to quality patient care

AZIENDA U.S.L. N° 7
CARBONIA
22 GEN 2001
PROT. 1409
CAT. CLAS. FAS.

Spettabile
AZIENDA U.S.L. N° 7 CARBONIA
Servizio Acquisizione Beni
Via Dalmazia
09013 CARBONIA (CA)

Bologna, 22 gennaio 2001
Ns. rif.: **212702 SAT**

c.c.: Egregio
Dott. G. Mirarchi
Capo Dipartimento Nefrologia e Dialisi di Carbonia

c.c.: Egregio
Dott. G. Vitrani
Responsabile Servizio Dialisi di Iglesias

OGGETTO: SERVIZIO DI MANUTENZIONE
Integrazione contratto 212702 SAT del 18.01.01

Con riferimento all'oggetto, ed alla Vostra comunicazione con protocollo n. 128 del 19.01.01, siamo a confermarvi la nostra disponibilità all'estensione del contratto di manutenzione attualmente in essere con la Vostra Spettabile Amministrazione (riferimento delibera n. 626 del 26.03.97), ed a comunicarvi le seguenti variazioni contrattuali:

⇒ alcuni elettromedicali sono "fuori uso"; pertanto inviamo in allegato il nuovo elenco apparecchiature aggiornato.
⇒ Il contratto di manutenzione avrà durata 14 mesi dal 01.02.01 al 31.03.02.

Pertanto il canone di manutenzione annuale viene modificato in:
£. 139.250.000 + I.V.A.20%
(Centotrentanovemilioniduecentocinquantamilalire)

pari ad un canone per 14 mesi di:
£.162.450.000+ I.V.A.20%
(Centosessantaduemilioniquattrocentocinquantamilalire)

Le altre condizioni restano invariate.

L'occasione c'è gradita per porgervi i nostri saluti.

HOSPAL S.p.A.
Daniele Mantovani
(Direttore Commerciale)

HOSPAL
Dedicated to quality patient care

ALLEGATO A

Centro Emodialisi di Iglesias

descrizione	matricola	data fabbr.		canone
INTEGRA	750611	16/03/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750612	16/03/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750641	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750676	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750677	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750678	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750679	06/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750680	12/04/95	L.	6.000.000
MONITRAL S BICA	1717	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	2025	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	2026	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	2027	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	695	14/04/87	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	718	27/04/87	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710167	04/06/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710169	29/05/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710189	29/05/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710209	24/06/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	711523	14/01/94	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	711524	14/01/94	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	711526	14/01/94	L.	6.750.000
PRISMA SYSTEM	PR02653	17/11/98	L.	3.500.000
		totae canone annuale	**L.**	**139.250.000**

Totale unità dialisi 22

IL CONTRAENTE **HOSPAL S.p.A.**

.....

SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA

AZIENDA SANITARIA LOCALE N° 7

09013 CARBONIA (CA)

Servizio Acquisti Settore Tecnico
Uff. Contratti e Assistenza Apparecchiature
tel. 0781.6683.231 fax 0781.6683.224

Prot. n° 128 *del* 19.01.2001

Trasmissione fax del 19/01/2001;

Al n° 051.6382531/4.

tot. pag. inclusa la presente n° 01

Spett.le Ditta HOSPAL
Via Ferrarese, 219/9
40128 Bologna

Alla c. att.ne Sig. Golinelli

OGGETTO: ESTENSIONE CONTRATTO DI MANUTENZIONE, RIF DELIBERA N° 626 DEL 26/3/1997, CON L'INSERIMENTO DELLE UNITA' DIALITICHE DEL MODULO DIALISI PRESIDIO S. BARBARA.

Ricevuta la Vs. proposta contrattuale n° 212702 SAT DEL 18/01/2001 (prot. ASL n° 1237 stessa data) per le unità dialitiche in oggetto, si comunica che è nostro intendimento proporre all'Amministrazione di procedere all'estensione del contratto già in essere per le unità dialitiche del Modulo Dialisi del presidio Sirai, quindi vincolando il contratto alle condizioni tecniche della proposta sopra indicata per quanto non in contrasto con lo schema di contratto ASL già in Vostro possesso.

Il ns. personale ha inoltre provveduto alla verifica dell'elenco apparecchiature allegato alla Vs. offerta, e risulta che non sono più in uso o non esistenti c/o il reparto, le unità dialitiche sotto elencate:

- MONITRAL S BICA matr. n° 2024;
- MONITRAL S BICA matr. n° 717;
- MONITRAL SC AFB matr. n° 730160;
- MONITRAL SC AFB matr. n° 730161;

pertanto le unità dialitiche da inserire nel contratto sono n° 22 ed il canone annuo complessivo, calcolato secondo i prezzi indicati nell'allegato A della Vs. proposta, risulta di **£. ~~142.500.000~~** * 139'250'000 **I.V.A. esclusa.**

Si chiede infine Vs. cortese disponibilità a far decorrere il contratto dallo 01/02/2001 con scadenza al 31/03/2002, uniformandola a quella del contratto già in essere.

Informando che il ns. incaricato sig. Mario Collu, dell'ufficio indicato a margine, è a completa disposizione per ogni eventuale chiarimento ed in attesa di Vs. cortese riscontro via fax, è gradita l'occasione per porgere i migliori saluti ed auguri di buon anno

Il Capo Servizio Acquisti
G. Aquili

R.P.

HOSPAL

AZIENDA U.S.L. N° 7
CARBONIA
18 GEN 2001
PROT. 1237
CAT. CLAS. FAS.

Spettabile
AZIENDA U.S.L. N° 7
CARBONIA
Servizio Acquisizione Beni
Via Dalmazia

09013 CARBONIA (CA)

Bologna, 18 gennaio 2001
Ns. rif.: **212702 SAT**

c.c.: Egregio
Dott. G. Mirarchi
Capo Dipartimento Nefrologia e
Dialisi di Carbonia

c.c.: Egregio
Dott. G. Vitrani
Responsabile Servizio Dialisi di Iglesias

c.c.- Egregio
Sig. V. Castellone
Agente di zona

OGGETTO: SERVIZIO DI MANUTENZIONE ANNO 2001

Con riferimento all'oggetto, Ci pregiamo sottoporVi la nostra migliore offerta, valida a tutto marzo 2001, del CONTRATTO INTEGRALE DI ASSISTENZA TECNICA.

Vi precisiamo che la presente proposta tiene in giusta considerazione l'attuale configurazione del reparto dialisi in cui è operativo un valido Servizio Tecnico, in grado di segnalarci con precisione i tipi di guasto e di risolvere i difetti di funzionamento più semplici.

Il Sig. Massimo Golinelli (tel.: 051-6382411), rimane a Vostra disposizione per eventuali chiarimenti.

L'occasione c'è gradita per porgerVi i nostri saluti.

HOSPAL S.p.A.
Daniele Mantovani
(Direttore Commerciale)

HOSPAL
Dedicated to quality patient care

CONTRATTO INTEGRALE DI ASSISTENZA TECNICA

Bologna, 18 gennaio 2001

OFFERTA N° 212702/S.A.T.

1) OGGETTO DEL CONTRATTO

Il "CONTRATTO INTEGRALE" garantisce comunque la funzionalità operativa dei posti letto del Servizio Dialisi dell'Ospedale di **IGLESIAS** (Rif. allegato A "SITUAZIONE MACCHINE PER CLIENTE") comprendendo la manutenzione preventiva, ordinaria e straordinaria e l' eventuale sostituzione momentanea o definitiva di quelle apparecchiature che, ad insindacabile giudizio del Servizio di Assistenza Tecnica HOSPAL S.p.A., non sia più possibile e/o operativamente conveniente tenere in attività.

2) PRESTAZIONI

La HOSPAL S.p.A., unica distributrice in Italia degli Elettromedicali del gruppo stresso aventi marchio Hospal e COBE, **fornirà in esclusiva** il servizio manutentivo avvalendosi della propria organizzazione, attrezzature e personale tecnico specializzato dipendente HOSPAL S.p.A. o agenzie autorizzate HOSPAL S.p.A.
Inoltre, nel rispetto delle clausole contrattuali, Hospal S.p.A. potrà fornire Unità Emodialitiche di scorta, da usarsi in caso di fermo/guasto di apparecchiature a contratto.

3) MATERIALI

Le parti di ricambio necessarie per la manutenzione preventiva, ordinaria e straordinaria, sono a totale carico della HOSPAL S.p.A.. In caso di guasti non immediatamente riparabili la HOSPAL si impegna a dotare la USL di apparecchiature o apparati temporaneamente sostitutive che restano di proprietà della HOSPAL stessa. Nel caso che le apparecchiature della USL siano dichiarate irreparabili, attraverso apposita relazione della HOSPAL confermata dal Vostro Spettabile Ufficio Tecnico e dal responsabile del Servizio Dialisi, queste saranno sostituite alla USL stessa.

4) PERIODICITÀ DELLE VISITE

Il Servizio di Assistenza Tecnica (Via Camurana 65 - Medolla - MO - tel. 0535/20504, N. fax 25960) interverrà, di norma, su chiamata del Cliente.
Il Contratto prevede un numero illimitato di visite.
Gli interventi di manutenzione preventiva, eseguiti in numero adeguato all'utilizzo delle apparecchiature, (in ogni caso saranno garantit non meno di 2 (due) visite), potranno essere effettuati anche durante le visite di manutenzione ordinaria e straordinaria.
Le visite verranno di norma effettuate dal lunedì al venerdì, eccezion fatta per le festività infrasettimanali, in normale orario di lavoro della HOSPAL S.p.A. (8.00-17.30), entro le 36 ore dalla richiesta.
Le visite saranno telefonicamente concordate con il Responsabile del Centro Emodialisi, con un suo incaricato o con l'Ufficio Tecnico, tenendo nella giusta considerazione lo stato di reale gravità della situazione.

5) VERIFICHE DI SICUREZZA

La HOSPAL S.p.A. eseguirà N° 1 visita con verifica delle misure di sicurezza secondo le modalità della regola dell'arte (CEI 62-5 e fascicolo CEI 1276 G) degli elettromedicali in uso presso il Vostro Centro Dialisi. Al termine della verifica, che sarà eseguita in concomitanza con un normale intervento di manutenzione, Vi sarà rilasciata una scheda, firmata dal tecnico abilitato HOSPAL, contenente i dati delle verifiche e prove.

HOSPAL
Dedicated to quality patient care

6) DOCUMENTI DI INTERVENTO TECNICO

Al termine di ogni intervento verranno redatti rapporti di lavoro sottoscritti da entrambe le parti, una copia dei quali sarà lasciata presso il centro emodialisi.
Qualora non sia più possibile ottenere la firma dei documenti di cui sopra al termine della visita, farà fede il rapporto di intervento redatto dai tecnici del Servizio di Assistenza Tecnica.

7) DISPONIBILITA' DELLE APPARECCHIATURE

Le apparecchiature soggette a manutenzione contrattuale dovranno essere disponibili e collocate nella ubicazione indicata nell'allegato A "SITUAZIONE MACCHINE PER CLIENTE".
Nel caso di mancata disponibilità delle apparecchiature al momento della visita, il Servizio di Assistenza Tecnica riterrà ugualmente assolti gli obblighi ad essa derivanti dal presente contratto (comma 4) con la semplice effettuazione della visita.

8) CANONE

Il canone per l'attività di assistenza, calcolati in base alla anzianità operativa e frequenza di utilizzo del parco apparecchiature indicate in Allegato A, è di:

£ 166.000.000 + I.V.A. 20 %
(Centosessantaseimilioni)

Il canone comprende: la mano d'opera, i costi di trasferta, le parti di ricambio e le eventuali apparecchiature o apparati in sostituzione, nelle more della riparazione. Inoltre, tutto quanto necessario per assicurare, come specificato al punto 1, la funzionalità dei posti dialisi ad esclusione di quanto previsto ai punti 9 e 10 del presente contratto.

9) FATTURAZIONE E PAGAMENTI

Il canone sarà fatturato in rate semestrali posticipate dalla data di validità del presente contratto ed il pagamento delle relative fatture dovrà avvenire entro 90 gg. data fattura.
In caso di mancato pagamento entro 90 gg., la HOSPAL S.p.A. avrà la facoltà di sospendere il servizio di assistenza tecnica, previa comunicazione a mezzo raccomandata A.R.; oltre il suddetto termine saranno addebitati gli interessi di mora nelle misure di legge.

10) INTERVENTI EXTRA-CONTRATTO

Si intendono esclusi dalla presente proposta interventi conseguenti a: evidenti incurie, atti di vandalismo, manomissioni e calamità naturali.
Detti interventi saranno addebitati a consuntivo in base al tariffario A.N.I.E. "bollettino tariffe e trasferte per attività di manutenzione ed assistenza" classe n° 3 colonna B "attività correttiva altamente qualificata" ed in base al listino HOSPAL S.p.A. per ricambi originali.

11) VARIE

a) Gli aggiornamenti tecnologici alle apparecchiature verranno addebitati al committente alle condizioni concordate con la Vostra spettabile Amministrazione.
b) Eventuali materiali di consumo durante il normale uso non sono contemplati nel canone al comma 7).

HOSPAL
Dedicated to quality patient care

12) RESPONSABILITA'

La HOSPAL S.p.A. non risponde delle eventuali inadempienze dovute a cause ad essa non imputabili (comprendendosi tra tali cause anche lo sciopero aziendale), e non è altresì responsabile dei danni di qualsiasi genere, diretti od indiretti, provocati dalle attrezzature in manutenzione e dal loro uso, salvo che tali danni dipendano da dolo o colpa grave della HOSPAL S.p.A. stessa.

13) RESTITUZIONE DOCUMENTI PER ACCETTAZIONE

Una copia del contratto e dell' Allegato A dovranno essere controfirmate per accettazione e trasmessa alla HOSPAL S.p.A.

14) REGISTRAZIONE

Il canone del presente contratto è soggetto all'imposta sul valore aggiunto a norma dell' articolo 3 DPR 26/10/1972 N° 633 e successive modificazioni ed integrazioni, pertanto la presente scrittura sarà registrata solo in caso d' uso ai sensi dell' articolo 1 lettera b tariffa parte seconda DPR 26/04/1986 N° 131.

15) VALIDITA'

La durata del contratto è fissata in anni 1 (uno):

DECORRENZA: 01.01.2001 **SCADENZA: 31.12.2001**

16) FORO COMPETENTE

Resta espressamente inteso che per tutte le controversie che eventualmente dovessero insorgere fra le parti in merito al presente contratto, sua interpretazione ed esecuzione sarà competente il FORO DI CAGLIARI.

17) EMENDAMENTI

Il presente contratto non potrà essere modificato se non con emendamenti scritti.

Bologna, 18 gennaio 2001

Letto, confermato e sottoscritto

IL CONTRAENTE **HOSPAL S.p.A.**

....

Ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 C.C. si approvano specificatamente le clausole n° 1 (oggetto del contratto), n° 3 (materiali), n° 7 (canone), n° 8 (fatturazione e pagamenti), n° 14 (durata del contratto) e n° 15 (Foro competente).

Bologna, 18 gennaio 2001

Letto, confermato e sottoscritto

IL CONTRAENTE

.....

HOSPAL
Dedicated to quality patient care

ALLEGATO A

Centro Emodialisi di Tolentino

descrizione	matricola	data fabbr.		canone
INTEGRA	750611	16/03/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750612	16/03/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750641	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750676	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750677	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750678	04/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750679	06/04/95	L.	6.000.000
INTEGRA	750680	12/04/95	L.	6.000.000
MONITRAL S BICA	1717	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	2024	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	2025	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	2026	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	2027	17/05/88	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	895	14/04/87	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	717	14/04/87	L.	6.750.000
MONITRAL S BICA	718	27/04/87	L.	6.750.000
MONITRAL SC AFB	730160	28/05/90	L.	6.750.000
MONITRAL SC AFB	730161	28/05/90	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710167	04/06/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710169	29/05/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710189	29/05/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	710209	24/06/92	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	711523	14/01/94	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	711524	14/01/94	L.	6.750.000
MONITRAL SC 30	711526	14/01/94	L.	6.750.000
PRISMA SYSTEM	PR02653	17/11/98	L.	3.500.000
		totae canone annuale	L.	**166.250.000**

Totale unità dialisi 26

IL CONTRAENTE

.....

HOSPAL S.p.A.

Contratto 212702 SAT del 18.01.01

AZIENDA U.S.L. N° 7 CARBONIA
PRESIDIO OSP. S.BARBARA IGLESIAS
MODULO ORGANIZZATIVO DIALISI

12/01/01

Al Sig. Direttore Sanitario
dell'Azienda U.S.L. n° 7
Carbonia

Al Sig. Responsabile del D.M.R.V.U.
dell'Azienda U.S.L. n° 7
Carbonia

Al Sig. Responsabile Ufficio Acquisti
dell'Azienda U.S.L. n° 7
Carbonia

Oggetto: Richiesta contratto di manutenzione reni artificiali

Attualmente nel Modulo Dialisi del P.O. S. Barbara d'Iglesias vengono sottoposti a trattamento emodialitico n° 60 pazienti di cui 9 pazienti Hcv positivi, 3 pazienti Au positivi e 48 pazienti Au negativi.

Per garantire tale attività dialitica abbiamo a disposizione n° 23 reni artificiali così distribuiti:

N° 4 Reni per pazienti Hcv positivi di cui 1 di scorta
N° 2 Reni per pazienti Au positivi
N° 13 Reni per pazienti Au negativi
N° 1 Rene di scorta per pazienti Au negativi concesso in prestito dal Centro Dialisi P.O. SIRAI
N° 1 Rene per le urgenze
N° 2 Reni fuori uso per i quali non è più possibile reperire pezzi di ricambio poiché fuori produzione

Diventa sempre più arduo reperire pezzi di ricambio per le nostre apparecchiature soprattutto per quelle in dotazione dal 1988.

In considerazione del fatto che tali apparecchiature sono utilizzate giornalmente a tempo pieno (14 ore) da circa dieci anni e che l'usura è tale da non poter garantire affidabilità (numerosi infatti sono gli interventi giornalieri del nostro Tecnico) si chiede che venga stipulato con la ditta fornitrice (Hospal) un contratto di assistenza tecnica in supporto alla fine e continua attività già svolta dal nostro Tecnico.

Iglesias

18 DIC. 2000
PERV. 17.01.01

Cordiali saluti

MODULO ORGANIZZATIVO DIALISI
Dirigente Medico Responsabile
Dott. GIUSEPPE VITRANI

Deliberazione n° 626 /

18

SERVIZIO SANITARIO - REGIONE SARDEGNA

AZIENDA U.S.L. 7 - CARBONIA -

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE

OGGETTO: RINNOVO, CON VINCOLO QUINQUENNALE, AFFIDAMENTO IN ESCLUSIVA CONTRATTO DI ASSISTENZA TECNICA INTEGRALE PER N° 18 UNITA' DIALITICHE MARCA HOSPAL DEL REP. EMODIALISI PRESIDIO SIRAI. DITTA: HOSPAL COBE.- DEC. 01.04.1997 - SC. 31.03.2002.

L'anno 1997, il giorno 26 del mese di Marzo nei locali degli Uffici Amministrativi dell'Azienda USL 7

IL DIRETTORE GENERALE

della Azienda USL n° 7	Dott.	*Giuseppe* RICCIARELLI *coadiuvato*
dal Direttore Sanitario	Dott.ssa	*Graziella* PINTUS
dal Direttore Amministrativo	Dott.ssa	*Savina* ORTU

IMPEGNO N° 1676

DEL 28/03/97

Su proposta del Responsabile del Servizio Acquisti, il quale:

premesso che la Ditta in oggetto da 7 anni presta Servizio di Assistenza alle nostre unità dialitiche con buona soddisfazione dell'Azienda;

atteso che la ditta Hospal è Costruttrice, Rivenditrice e Assistente tecnico manutentivo, **in esclusiva**, delle apparecchiature in oggetto;

visto l'art. 63 punto 2 della L.R. 19/81 che giustifica il ricorso alla trattativa privata diretta;

atteso che la Ditta, come da nota allegata all'offerta appresso indicata, è già certificata ISO 9001, ed è in attesa di rilascio della certificazione ISO 9002, a ulteriore dimostrazione della già provata serietà, qualità e correttezza del Servizio reso dalla Stessa;

atteso che il parco macchine in argomento comprende n° 8 unità dialitiche di nuova acquisizione collaudate in data 04.10.96, del valore complessivo di £.183.200.000+iva, la cui garanzia scade il 03.10.1998;

considerato: che le rimanenti n° 10 unità dialitiche sono state acquisite dall'Azienda negli anni 1989 (n° 7 Monitral S) e 1992 (n° 3 Monitral SC); che la loro vita statistica in buona efficienza è mediamente di circa 8/10 anni, soprattutto se alle stesse è garantito, come avvenuto sinora, un Servizio di assistenza qualificato e programmato;

atteso che il contratto pluriennale, oltre a garantire una migliore, continua e programmata assistenza tecnica, permette all'Azienda risparmi economici sia per minori carichi di lavoro annuali necessari per la predisposizione degli atti amministrativi inerenti, sia per il canone manutentivo, concordato fisso ed invariabile per tutta la durata contrattuale, che a conti fatti, calcolato per singola unità (£. 6.600.000+iva) e considerata la garanzia delle n° 8 nuove unità, è inferiore al canone offerto per il rinnovo annuale;

accertata la necessità, pur potendo disporre in Reparto del valido Servizio espletato dal nostro Tecnico, di continuare a garantire per dette apparecchiature il Servizio di assistenza esterno offerto dalla Ditta;

visto il contratto che, unitamente ai propri allegati, disciplina l'affidamento in oggetto e **sottolineato** che, a garanzia di qualsiasi decisione futura dell'Azienda e per qualsiasi motivo, all'art. 16 dello stesso è prevista la rescissione anticipata, a scadenza annuale, anche senza colpa e dolo della Ditta nonchè, all'art. 5 la dismissione dal contratto, in qualsiasi momento, delle apparecchiature ritenute da porre fuori uso;

richiamata la Delibera n° 110 del 16.01.1996 con la quale veniva rinnovato il contratto annuale con la Ditta -per l'assistenza a n° 10 unità-(nella Delibera risultano erroneamente n° 13 unità; n° 3 di queste erano di proprietà della Ditta), alle medesime condizioni economiche del contratto precedente, per un canone annuale onnicomprensivo di £.64.000.000+iva;

viste le offerte della Ditta n° 972705 del 29.11.1996 e n° 972712 del 06.03.1997 che offrono: con la prima il rinnovo annuale del contratto per un canone di £. 66.000.000+iva per le n°10 unità dialitiche già sotto contratto e quindi con un incremento del canone del 3 %, a parere giustificato se si pensa che lo stesso è rimasto invariato per 3 anni; con la seconda, su richiesta prot. 1132 del 18.02.1997 e successivo fax della Ditta, prot. 469 del 21.3.97, il rinnovo sino a vincolo quinquennale stabilendo, anno per anno, gli elencati canoni:

- anno 1997: £. 66.000.000 per n° 10 unità dialitiche (con decorrenza dallo 01.01.);
- anno 1998: £. 66.000.000 per n° 10 unità dialitiche con prolungamento della garanzia di 3 mesi per le nuove 8 unità (canone presunto scontatoci £. 13.200.000+iva);
- anno 1999: £. 122.000.000 per n° 18 unità dialitiche;
- anno 2000: £. 122.000.000 per n° 18 unità dialitiche;
- anno 2001: £. 122.000.000 per n° 18 unità dialitiche;

e quindi per un canone quinquennale onnicomprensivo di £. 498.000.000 + iva, con prevista, però, decorrenza dallo 01.01.1997, che, si ribadisce, calcolato per singola unità dialitica, risulta inferiore al canone offerto per il rinnovo annuale;

atteso inoltre che il Servizio manutentivo contrattato, trattandosi di apparecchiature elettromedicali, a differenza del Servizio offerto negli anni passati prevede, in aggiunta, la verifica annuale dei parametri elettrici secondo norme CEI, senza ulteriori oneri a carico dell'Azienda;

vista la nota di assenso alla stipula quinquennale del Responsabile di Reparto;

rilevato che il presente contratto, il cui importo globale è inferiore ai mille milioni di lire ai sensi dell'art. 54 della Legge Regionale n° 5/95 non è soggetto a controllo preventivo di merito;

atteso che per i primi tre mesi dell'anno in corso è stata già disposta proroga (alle stesse condizioni tecnico economiche del contratto scaduto: £. 6.400.000+iva/unità dialitica) con Delibera n° 117 del 22.01.1997;

propone di rinnovare il contratto di assistenza tecnica manutentiva integrale, con vincolo quinquennale -scadenza naturale al 31.03.2002- e quindi per un canone complessivo onnicomprensivo di £. 512.000.000 + iva, con la ditta HOSPAL COBE, per le n° 18 unità dialitiche più precisamente indicate nelle offerte della Ditta, parti integranti del presente atto.

propone di dare allo stesso decorrenza dallo 01.04.1997, alla scadenza della proroga trimestrale disposta con Delibera prima citata;

Sentiti il Direttore Amministrativo e il Direttore Sanitario che hanno espresso parere favorevole sull'argomento:

DELIBERA

- di rinnovare con la ditta HOSPAL COBE l'affidamento contrattuale indicato in oggetto;
- di dare allo stesso vincolo quinquennale (5 anni), fatta salva la possibilità, come indicato in premessa, di rescissione anticipata su sola espressa richiesta dell'Azienda anche senza colpa e/o dolo della Ditta;
- di far decorrere il contratto dallo 01.04.1997 e quindi con scadenza naturale al 31.03.2002;
- che l'affidamento, dalla data del 1° Gennaio 2000, è vincolato al possesso da parte della Ditta della certificazione di qualità ISO 9002;
- di impegnare il canone quinquennale, onnicomprensivo, di £. 512.000.000 + iva al CAP. 193; C.E. 133; C.F. 700; così suddiviso:

Bilancio esercizio 1997: dallo 01.04. al 31.12. per n° 10 unità dialitiche	£. 49.500.000+iva;
Bilancio esercizio 1998: dallo 01.01. al 31.12. per n° 10 (n°18 per 3 mesi)	£. 66.000.000+iva;
Bilancio esercizio 1999: dallo 01.01. al 31.12. per n° 18 unita dialitiche	£. 122.000.000+iva;
Bilancio esercizio 2000: dallo 01.01. al 31.12. per n° 18 unità dialitiche	£. 122.000.000+iva;
Bilancio esercizio 2001: dallo 01.01. al 31.12. per n° 18 unità dialitiche	£. 122.000.000+iva;
Bilancio esercizio 2002: dallo 01.01. al 31.03. per n° 18 unità dialitiche	£. 30.500.000+iva;

AZIENDA U.S.L. 7 -CARBONIA-

segue *Deliberazione* N° 626 /

letto, approvato e sottoscritto

IL DIRETTORE GENERALE

Richiesta impegno di spesa si ☑ no ☐

Il Responsabile del Servizio proponente

l'Impiegato addetto

F.to Mario Collu

SERVIZIO BILANCIO
Visto ai sensi penultimo comma
art.32 L.R. 08.07.1981 n°19
IL RESPONSABILE

Su attestazione dell'Usciere, si certifica che copia della presente deliberazione rimarrà affissa all'albo pretorio di questa Azienda USL per quindici giorni

dal - 3 APR. 1997 al 17 APR. 1997

Azienda U.S.L. n° 7 - Carbonia
La presente copia, composta di n. 33 fogli
è conforme all'originale emesso da questa Azienda U.S.L.
Carbonia, li - 3 APR. 1997
L'Ass.te Amm.vo
(Gaetano Carta)

Destinatari:
Revisori
Serv. acquisti
" Bilancio

M.C./m.c. a HOSPAL WEC #

SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA

AZIENDA U. S. L. N° -CARBONIA-

Sede legale e amm.va via Dalmazia CARBONIA

CONTRATTO DI ASSISTENZA TECNICA

PREMESSO:

-Che è intendimento delle parti stipulare un Contratto per l'espletamento del SERVIZIO di ASSISTENZA TECNICA-MANUTENTIVA per APPARECCHIATURE SCIENTIFICHE ad USO SANITARIO,

-Che il Contratto che va ad instaurarsi si intende stipulato nella forma del commercio, per mezzo di corrispondenza;

-Che il Servizio di Assistenza oggetto del presente Contratto è da intendersi del tipo assicurativo, cioè la Ditta s'impegna ad eseguire tutte le riparazioni e manutenzioni di carattere ordinario e straordinario, nei modi e tempi appresso stabiliti, dietro pagamento del canone stabilito, prescindendo dal numero degli interventi richiesti oltre quelli di manutenzione programmata. Tale servizio comprende tutte le riparazioni e le sostituzioni dei ricambi occorrenti come stabilito all'art. 6 e, nei modi, all'art.11, a seguito del normale utilizzo delle apparecchiature, con la sola eventuale esclusione delle parti dettagliatamente elencate nell'offerta della Ditta e relativi allegati indicata all'art. 3.=

-Che il Direttore Generale dell'AZIENDA USL N° 7 ha autorizzato la stipula della presente con Delibera n°_____ del _____;

QUANTO SOPRA PREMESSO

l'**AZIENDA USL N° 7** (in seguito denominata **AUSL**), P.IVA e C.FISC. 02261310920, con sede in Carbonia via Dalmazia rappresentata dal **Direttore Generale Dr. Giuseppe Ricciarelli** nato a Grosseto il 05.03.1933 in qualità di legale rappresentante =

AFFIDA

alla Ditta **HOSPAL S.p.A.** (in seguito denominata Ditta) con sede in Bologna Via Ferrarese n° 219/9 -P.IVA 02268980378 C.F. 02008070373 rappresentata dal Sig. **Antonio Mancini** nato a Bologna il 25.03.1948 residente a Bologna Via G. Atti, 7 C.F. MNC NTN 48C25 A944R, in qualità di Procuratore ad Negotia,

CHE ACCETTA

il **SERVIZIO DI ASSISTENZA TECNICA-MANUTENTIVA GLOBALE** (in seguito denominato **SAT**) e alle condizioni riportate nel proseguo, delle apparecchiature indicate all'art. 2.=

Per quanto sopra, essendo intendimento far constare gli accordi intercorsi a mezzo atto formale, le Parti in causa:=

STIPULANO IL PRESENTE CONTRATTO D'APPALTO

ART. 1 - La premessa che precede costituisce parte integrante e sostanziale del presente atto. =

ART. 2 - La **AUSL** affida alla Ditta il **SAT GLOBALE, QUINQUENNALE**, delle apparecchiature indicate nell'offerta della Ditta indicata all'art. 3, in dotazione al Reparto Emodialisi Presidio Sirai distretto di Carbonia; =

ART. 3 - Le condizioni di espletamento del **SAT** e le modalità sono quelle fissate dal presente Contratto, dalle offerte della Ditta: n°

972705 del 29.11.1996, prot. **AUSL** n° 27281 dell'11.12.1996; n° 972712 del 06.3.1997 e dagli allegati: fax **AUSL** prot. 469 del 21.3.1997; per quanto non in contrasto con il presente Contratto;

ART. 4 - L'onere complessivo quinquennale onnicomprensivo, con la sola esclusione dell'iva a carico della **AUSL**, viene determinato in lire **512.000.000 (cinquecentododicimilioni)** da pagarsi annualmente in due rate semestrali **posticipate**, a 90 giorni dalla data di emissione, come stabilito dall'art. 56 della L.R. n° 19/81;

ART. 5 - Il costo del **SAT**, come determinato al precedente art. 4, comprende: spese di viaggio, di trasferta, di pernottamento etcc., qualunque spesa per il personale di viaggio, trasferta, tempi di attesa presso la **AUSL**, orario di lavoro ordinario e straordinario etcc., come ogni e qualunque parte di ricambio non esclusa dall'offerta della Ditta e relativi allegati di cui all'art. 3.=

La Ditta s'impegna a garantire la perfetta efficienza delle apparecchiature per tutta la durata contrattuale e allo scopo il **SAT** comprende, oltre gli interventi su chiamata in numero illimitato: l'esecuzione di un numero adeguato di interventi preventivi e comunque stabilito in non meno di n° 2 (due) visite preventive (manutenzione programmata) annue per tutte le operazioni di manutenzione-revisione utili a prevenire eventuali guasti e garantire l'efficienza dell'apparecchiatura; la verifica periodica dei parametri di sicurezza elettrica secondo quanto stabilito dalle norme vigenti in materia ed in particolare dalle norme CEI.=

In caso di guasti non immediatamente riparabili la Ditta si impegna a

dotare la **AUSL** di apparecchiature temporaneamente sostitutive, di medesime caratteristiche, che restano di proprietà della Ditta stessa. Nel caso il fermo delle apparecchiature, per qualsiasi motivo non imputabile alla **AUSL**, dovesse protrarsi oltre 48 ore dalla chiamata d'intervento, senza essere sostituita da altra apparecchiatura, sarà decurtata dal canone dovuto e a partire dal 1° giorno seguente alla richiesta d'intervento manutentivo, la somma corrispondente calcolata in 365esimi, fatta salva, in caso di fermo ingiustificato, l'applicazione delle penalità di cui all'art. 14.

Nel caso che l'apparecchiatura della **AUSL** sia dichiarata irreparabile, con apposita relazione tecnica della Ditta, confermata dall'Ufficio incaricato **AUSL** e dal Responsabile del Servizio che ha in dotazione l'apparecchiatura, questa deve essere comunque restituita alla **AUSL** stessa. ====

In caso di dismissione dell'apparecchiatura, nel corso di esecuzione del contratto, la **AUSL** non dovrà corrispondere i ratei residui del relativo canone , computati dalla data del verbale di fuori uso sino alla scadenza annuale contrattuale. =====

ART. 6 - Le parti di ricambio e i consumabili necessari al **SAT** dovranno essere originali. **Nella eventualità che alcune parti di ricambio e /o consumabili non rientrino entro l'onere di cui ai precedenti articoli, la Ditta è obbligata a produrre, unitamente all'offerta, un catalogo a stampa e relativo listino ove siano desumibili i codici e i prezzi di ciascun componente non incluso nel canone.** Resta comunque a carico della Ditta l'onere della mano

d'opera e di qualunque spesa necessaria alla loro sostituzione. Nell'offerta dovrà essere esplicitato l'eventuale sconto che sarà praticato sul listino. Nel corso della durata contrattuale non potranno modificarsi i listini. Eventuali richieste della Ditta di modifica, per maggiori oneri, ai prezzi di listino dovranno essere preventivamente concordate e, con atto formale, accettate dalla **AUSL**. All'atto dell'intervento manutentivo la Ditta, previo esplicito consenso dell'Ufficio incaricato **AUSL**, che deve risultare sulla relativa bolla dell'intervento tecnico, potrà effettuare, senza ulteriori formalità, la sostituzione delle parti difettose che dovranno essere fatturate, di volta in volta, ai prezzi di listino anzidetto con la riduzione dell'eventuale sconto offerto;=

ART. 7 - Il SAT effettuato deve intendersi garantito. Per quanto detto, la Ditta è direttamente responsabile di eventuali danni a cose e/o persone derivanti dal cattivo funzionamento dell'apparecchiatura o dalla imperfetta manutenzione della stessa o dalla mancata effettuazione delle verifiche di cui all'art. 5 necessarie a salvaguardare la perfetta efficienza dell'apparecchiatura. Inoltre nella eventualità che si rilevi la sostituzione, nell'arco di mesi 6 (sei), del medesimo componente, la **AUSL** non dovrà corrispondere onere alcuno (sempreché dovuto) per il componente sostituito entro tale arco di tempo. E' infatti inteso che la sostituzione è da addebitarsi a difetto del componente o ad imperfetta riparazione. Le parti concordano che, nell'arco del periodo contrattuale, la **AUSL** sarà responsabile e liquiderà, sempreché dovuto, l'onere per la nuova sostituzione solo

nella eventualità che da apposita relazione tecnica della Ditta, confermata dall'Ufficio incaricato AUSL e dal Sanitario responsabile del Servizio ove è collocato il bene, si evidenzi, specificando quindi le cause del nuovo intervento, che la nuova sostituzione è attribuibile esclusivamente al personale della AUSL ovvero ad un errato utilizzo del bene. ===

ART. 8 - Gli interventi manutentivi devono essere effettuati presso la sede ove il bene è collocato e solo su richiesta dell'Ufficio incaricato AUSL. Interventi fuori sede saranno autorizzati solo in casi eccezionali e previo consenso motivato dell'Ufficio incaricato AUSL, del Sanitario interessato e comunque senza ulteriori aggravi di spesa.

ART. 9 - Eventuali danni sia alle apparecchiature oggetto del presente Contratto che alle persone, ai mobili ed immobili, procurati dal malfunzionamento dell'apparecchiatura stessa in conseguenza degli incompleti o inefficienti interventi manutentivi da parte del SAT della Ditta, saranno posti a totale carico della Ditta stessa. La Ditta dichiara sin da ora di rinunciare, nei confronti della AUSL, al diritto di rivalsa verso i propri dipendenti rendendosi garante. In caso di guasti che provocano l'inutilizzo del bene o la sua sostanziale manutenzione, la AUSL ha facoltà di optare sia per la riparazione che per l'indennizzo. In tal caso la Ditta si obbliga ad un rimborso pari al valore di acquisto del bene, desumibile dagli atti della AUSL, decurtato del 7 % (sette per cento) per ogni anno di utilizzo dalla data di collaudo. =

ART. 10 - Ai fini di consentire la migliore e puntuale prestazione da

parte del personale del **SAT** della Ditta, evitando tempi di attesa, la Ditta si obbliga a comunicare al Servizio Sanitario interessato l'effettuazione dell' intervento manutentivo programmato con preavviso di 48 ore; Resta comunque inteso che ai sensi del precedente art. 5 nessun onere è dovuto dalla **AUSL** per i tempi di attesa da parte del personale della Ditta in carenza dei preavvisi suddetti. I preavvisi devono essere portati a conoscenza via fax all'Ufficio incaricato **AUSL**.

ART. 11 - Gli interventi manutentivi d'urgenza (quindi non preventivi) devono essere effettuati dal **SAT** entro il più breve tempo possibile e comunque non oltre il termine massimo di 36 (trentasei) ore dalla chiamata . La chiamata deve constare da fonogramma. Non è ammessa altra forma di chiamata se non a mezzo fonogramma o via fax o per via epistolare. Le chiamate effettuate il sabato od in giorno prefestivo infrasettimanale devono essere espletate entro il 2° giorno feriale successivo. ====

Entro tali termini (36 ore) sono compresi i tempi di viaggio da qualunque località dell'Italia. Gli interventi manutentivi devono essere portati a compimento, nella migliore regola d'arte, entro il più breve tempo possibile e comunque entro 48 ore dalla chiamata d'intervento manutentivo. ===

Il superamento di tale termine, se non opportunamente e preventivamente giustificato comporterà l'applicazione delle penalità previste all'art. 14 e, in ogni caso, la decurtazione del canone corrispondente calcolato come stabilito all'art. 5.=

ART. 12 - Non può essere assolutamente addotta da parte della Ditta la scusante, a motivazione del mancato intervento o dell'interruzione del SAT, che non sia stato corrisposto il prezzo convenuto.=

Per tale eventuale inadempimento da parte della AUSL la Ditta può porre in essere tutte le altre cautele ritenute opportune. =

ART. 13 - A garanzia degli impegni assunti la Ditta deve prestare adeguata cauzione pari al 10% (dieci per cento) dell'importo contrattuale. Nell'eventualità che la cauzione venga prestata a mezzo fidejussione tramite gli istituti autorizzati, la medesima deve avere le caratteristiche della fidejussione per i contratti delle OO.PP. e deve avere validità non inferiore a quella contrattuale.=

ART. 14 - Nella eventualità che la Ditta non ottemperi ai propri impegni saranno applicate, senza necessità di preventiva costituzione in mora, e decurtate dalle fatturazioni, le seguenti penalità. =

a) per intervento eccedente le 36 ore dalla chiamata, ma non superiore a 72 ore, penale pari al 2% del valore contrattuale calcolato su base annua. =

b) per intervento eccedente le 72 ore ma non superiore alle 96 ore, penale pari al 5% del valore contrattuale calcolato su base annua;=

c) dopo la terza infrazione di cui alle precedenti lettere a) ed b) oppure per interventi eccedenti le 96 ore, quindi per interruzione del SAT, la AUSL applicherà una penale pari al 10% del valore contrattuale (art. 4) con facoltà di risoluzione del medesimo per colpa e dolo della Ditta con riserva di ulteriori risarcimenti penali e civili per i maggiori oneri che la AUSL andrà a sostenere e con automatico incameramento

della cauzione nel caso di risoluzione. =

ART. 15 - Il presente contratto decorre dallo 01.04.1997, avrà durata quinquennale (cinque anni) e potrà essere rinnovato alle medesime condizioni economiche anche per periodi differenti ma sempre con scadenza annuale salvo altri accordi opportunamente approvati da entrambe le Parti e formalizzati dalla **AUSL**. In caso di variazioni economiche per maggiori oneri dovrà redigersi nuovo contratto. Resta l'obbligo di accettazione, da parte della Ditta, su richiesta della **AUSL**, di eventuale proroga trimestrale alle medesime condizioni tecniche del presente Contratto e alle condizioni economiche valutate e riferite al canone offerto su base annuale e indicato nell'offerta della Ditta indicata all'art. 3. Resta sempre salva la necessità di rinnovo epistolare concordato e non automatico.

ART. 16 - Il presente contratto potrà essere rescisso su esplicita volontà della **AUSL**, anche senza alcun motivo imputabile alla Ditta, alle scadenze annuali riconoscendo, nel caso, alla stessa il canone contrattuale stabilito per la durata effettiva dello stesso che deve risultare dall'offerta della Ditta e relativi allegati di cui all'art. 3.=

ART. 17 - Per qualunque controversia inerente il presente Contratto la Ditta costituisce la sede legale presso l'**AZIENDA USL N.7 CARBONIA**- e per sua interpretazione ed esecuzione, competente il Foro di Cagliari.=

ART. 18 - Le spese di bollo e di registrazione inerenti la presente convenzione sono a carico della Ditta, senza diritto a rivalsa. Il presente Contratto sarà registrato a cura della **AUSL**, e spese a carico

della Ditta, presso l'Ufficio del Registro di Iglesias in casi di necessità e su semplice richiesta di una delle Parti contraenti. Il presente Contratto, letto e confermato, viene sottoscritto dalle parti in segno di piena accettazione come segue:=

La Ditta Il Direttore Generale Dr. Giuseppe Ricciarelli

Ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 del C.C. si approvano espressamente le clausole riportate agli: **art. 3-** (documenti integrativi), **art. 4-** (canone contrattuale e modalità di pagamento), **art. 5-** (oneri e modalita di espletamento del SAT), **artt. 6 e 7-** (materiali di ricambio e garanzie degli stessi), **art. 9-** (responsabilità), **artt. 10 e 11-** (modalità di espletamento del SAT), **art. 12-** (garanzia di continuità del Servizio Sanitario), **art. 14-** (penalità), **art. 15-** (validità, decorrenza e scadenze), **art. 16-** (rescissione anticipata), **art. 17-** (sede legale e Foro competente) e **art. 18 -** (spese di bollo e di registrazione) che precedono.

Carbonia, _____ 1997

La Ditta

HOSPAL COBE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

RACCOMANDATA R.R.

Spettabile
AZIENDA U.S.L. N° 7
CARBONIA
Servizio Acquisizione Beni
Via Dalmazia

09013 CARBONIA (CA)

Bologna, 29 Novembre 1996
Ns. rif.: MG

AZIENDA USL N° 7
CARBONIA
11 DIC. 1996
Prot. 2781
Cat. ____ Clas. ____ Fas. ____

c.c.: Egregio
DOTT. G. MIRARCHI
Responsabile Servizio
di Nefrologia e Dialisi

c.c.- Egregio
SIG. V. CASTELLONE
Agente di zona

OGGETTO: SERVIZIO DI MANUTENZIONE ANNO 1997

Con riferimento all'oggetto, Ci pregiamo sottoporVi la nostra migliore offerta, valida a tutto marzo 1997, del CONTRATTO INTEGRALE DI ASSISTENZA TECNICA.

Vi precisiamo che la presente proposta tiene in giusta considerazione l'attuale configurazione del reparto dialisi in cui è operativo un valido Servizio Tecnico, in grado di segnalarci con precisione i tipi di guasto e di risolvere i difetti di funzionamento più semplici.

Il Sig. Massimo Golinelli (tel.: 051-6382411), rimane a Vostra disposizione per eventuali chiarimenti.

L'occasione ci è gradita per porgerVi i nostri saluti.

HOSPAL S.p.A.

HOSPAL COBE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

CONTRATTO INTEGRALE DI ASSISTENZA TECNICA

Bologna, 29 Novembre 1996

OFFERTA N° 972705/S.A.T.

1) OGGETTO DEL CONTRATTO

Il "CONTRATTO INTEGRALE" garantisce comunque la funzionalità operativa dei posti letto del Servizio Dialisi dell'Ospedale di CARBONIA (Rif. allegato A "SITUAZIONE MACCHINE PER CLIENTE") comprendendo la manutenzione preventiva, ordinaria e straordinaria e l' eventuale sostituzione momentanea o definitiva di quelle apparecchiature che, ad insindacabile giudizio del Servizio di Assistenza Tecnica HOSPAL S.p.A., non sia più possibile e/o operativamente conveniente tenere in attività.

2) PRESTAZIONI

La HOSPAL S.p.A., unica distributrice in Italia degli Elettromedicali del gruppo stresso aventi marchio Hospal e COBE, **fornirà in esclusiva** il servizio manutentivo avvalendosi della propria organizzazione, attrezzature e personale tecnico specializzato dipendente HOSPAL S.p.A. o agenzie autorizzate HOSPAL S.p.A.
Inoltre, nel rispetto delle clausole contrattuali, Hospal S.p.A. potrà fornire Unità Emodialitiche di scorta, da usarsi in caso di fermo/guasto di apparecchiature a contratto.

3) MATERIALI

Le parti di ricambio necessarie per la manutenzione preventiva, ordinaria e straordinaria, sono a totale carico della HOSPAL S.p.A.. In caso di guasti non immediatamente riparabili la HOSPAL si impegna a dotare la USL di apparecchiature o apparati temporaneamente sostitutive che restano di proprietà della HOSPAL stessa. Nel caso che le apparecchiature della USL siano dichiarate irreparabili, attraverso apposita relazione della HOSPAL confermata dal Vostro Spettabile Ufficio Tecnico e dal responsabile del Servizio Dialisi, queste saranno sostituite alla USL stessa.

4) PERIODICITÀ' DELLE VISITE

Il Servizio di Assistenza Tecnica (Via Camurana 65 - Medolla - MO - tel. 0535/20504, N. fax 25960) interverrà, di norma, su chiamata del Cliente.
Il Contratto prevede un numero illimitato di visite.
Gli interventi di manutenzione preventiva, eseguiti in numero adeguato all'utilizzo delle apparecchiature, potranno essere eseguiti anche durante le visite di manutenzione ordinaria e straordinaria.
Le visite verranno di norma effettuate dal lunedì al venerdì, eccezion fatta per le festività infrasettimanali, in normale orario di lavoro della HOSPAL S.p.A. (8.00-17.30), entro le 36 ore dalla richiesta.
Le visite saranno telefonicamente concordate con il Responsabile del Centro Emodialisi, con un suo incaricato o con l'Ufficio Tecnico, tenendo nella giusta considerazione lo stato di reale gravità della situazione.

5) DOCUMENTI DI INTERVENTO TECNICO

Al termine di ogni intervento verranno redatti rapporti di lavoro sottoscritti da entrambe le parti, una copia dei quali sarà lasciata presso il centro emodialisi.
Qualora non sia più possibile ottenere la firma dei documenti di cui sopra al termine della visita, farà fede il rapporto di intervento redatto dai tecnici del Servizio di Assistenza Tecnica.

HOSPAL COBE
BENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

6) DISPONIBILITÀ' DELLE APPARECCHIATURE

Le apparecchiature soggette a manutenzione contrattuale dovranno essere disponibili e collocate nella ubicazione indicata nell'allegato A "SITUAZIONE MACCHINE PER CLIENTE".
Nel caso di mancata disponibilità delle apparecchiature al momento della visita, il Servizio di Assistenza Tecnica riterrà ugualmente assolti gli obblighi ad essa derivanti dal presente contratto (comma 4) con la semplice effettuazione della visita.

7) CANONE

Il canone annuale per l'attività di assistenza, calcolato in base alla anzianità operativa e frequenza di utilizzo del parco apparecchiature indicate in Allegato A, è di:

£ 66.000.000 + I.V.A. 19%
(Sessantaseimilioni)

Il canone comprende: la mano d'opera, i costi di trasferta, le parti di ricambio e le eventuali apparecchiature o apparati in sostituzione, nelle more della riparazione. Inoltre, tutto quanto necessario per assicurare, come specificato al punto 1, la funzionalità dei posti dialisi ad esclusione di quanto previsto ai punti 9 e 10 del presente contratto.

8) FATTURAZIONE E PAGAMENTI

Il canone sarà fatturato in due rate uguali a 90 e 180 gg. dalla data di validità del presente contratto ed il pagamento delle relative fatture dovrà avvenire entro 90 gg. data fattura.
In caso di mancato pagamento entro 90 gg., la HOSPAL S.p.A. avrà la facoltà di sospendere il servizio di assistenza tecnica, previa comunicazione a mezzo raccomandata A.R.; oltre il suddetto termine saranno addebitati gli interessi di mora nelle misure di legge.

9) INTERVENTI EXTRA-CONTRATTO

Si intendono esclusi dalla presente proposta interventi conseguenti a: evidenti incurie, atti di vandalismo, manomissioni e calamità naturali.
Detti interventi saranno addebitati a consuntivo in base al tariffario A.N.I.E. "bollettino tariffe e trasferte per attività di manutenzione ed assistenza" classe n° 3 colonna B "attività correttiva altamente qualificata" ed in base al listino HOSPAL S.p.A. per ricambi originali.

10) VARIE

a) Gli aggiornamenti tecnologici alle apparecchiature verranno addebitati al committente alle condizioni concordate con la Vostra spettabile Amministrazione.
b) Eventuali materiali di consumo durante il normale uso non sono contemplati nel canone al comma 7).

11) RESPONSABILITÀ'

La HOSPAL S.p.A. non risponde delle eventuali inadempienze dovute a cause ad essa non imputabili (comprendendosi tra tali cause anche lo sciopero aziendale), e non è altresì responsabile dei danni di qualsiasi genere, diretti od indiretti, provocati dalle attrezzature in manutenzione e dal loro uso, salvo che tali danni dipendano da dolo o colpa grave della HOSPAL S.p.A. stessa.

12) RESTITUZIONE DOCUMENTI PER ACCETTAZIONE

Una copia del contratto e dell' Allegato A dovranno essere controfirmate per accettazione e trasmessa alla HOSPAL S.p.A.

HOSPAL COBE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

13) REGISTRAZIONE

Il canone del presente contratto è soggetto all'imposta sul valore aggiunto a norma dell' articolo 3 DPR 26/10/1972 N° 633 e successive modificazioni ed integrazioni, pertanto la presente scrittura sarà registrata solo in caso d' uso ai sensi dell' articolo 1 lettera b tariffa parte seconda DPR 26/04/1986 N° 131.

14) VALIDITÀ'

La durata del contratto è fissata in anni 1(uno):

DECORRENZA: 01.01.97

SCADENZA: 31.12.97

15) FORO COMPETENTE

Resta espressamente inteso che per tutte le controversie che eventualmente dovessero insorgere fra le parti in merito al presente contratto, sua interpretazione ed esecuzione sarà competente il FORO DI BOLOGNA.

16) EMENDAMENTI

Il presente contratto non potrà essere modificato se non con emendamenti scritti.

Bologna, 29 Novembre 1996

Letto, confermato e sottoscritto

IL CONTRAENTE

.....

HOSPAL S.p.A.

.....

Ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 C.C. si approvano specificatamente le clausole n° 1 (oggetto del contratto), n° 3 (materiali), n° 7 (canone), n° 8 (fatturazione e pagamenti), n° 14 (durata del contratto) e n° 15 (Foro competente).

Bologna, 29 Novembre 1996

Letto, confermato e sottoscritto

IL CONTRAENTE

.....

HOSPAL COBE

HOSPAL SpA

copia in cartella sep.

costituito

HOSPAL S.P.A. CONTR. NR. 972705

ALLEGATO A: AZIENDA U.SL. NR.7
CARBONIA CA

DESCRIZIONE	MATR.	FABB.	
MONITRAL S BICA	2778	89	
MONITRAL S BICA	2781	89	
MONITRAL S BICA	2783	89	
MONITRAL S BICA	2807	89	
MONITRAL S BICA	2852	89	
MONITRAL S BICA	2853	89	
MONITRAL S BICA	2854	89	
MONITRAL SC AFB	730799	92	
MONITRAL SC HDF	702041	91	
MONITRAL SC HDF	702042	91	
MONITRAL SC 30	712056	94	SCORTA
MONITRAL SC 30	712429	96	*
MONITRAL SC 30	712430	96	*
MONITRAL SC 30	712432	96	*
MONITRAL SC 30	712433	96	*
MONITRAL SC 30	712434	96	*
MONITRAL SC 30	712441	96	*
MONITRAL SC 30	712442	96	*
MONITRAL SC 30	712443	96	*
BSM 22	3508	89	
BSM 22	3514	89	
BSM 22	3518	89	
BSM 22	3519	89	
BSM 22	3520	89	
BSM 22	3572	89	
BSM 22	3573	89	
BSM 22	827520	92	
BSM 22	827521	92	
BSM 22	828053	92	
BSM 32	872663	94	SCORTA
BSM 32	873101	96	
BSM 32	873103	96	
BSM 32	873105	96	
BSM 32	873106	96	
BSM 32	873127	96	
BSM 32	873128	96	
BSM 32	873129	96	
BSM 32	873131	96	
CLEAN DIALISATE T.P.	001064	96	
CLEAN DIALISATE T.P.	001215	96	
CLEAN DIALISATE T.P.	001226	96	
CLEAN DIALISATE T.P.	001249	96	
CLEAN DIALISATE T.P.	001259	94	
CLEAN DIALISATE T.P.	001261	94	
CLEAN DIALISATE T.P.	001262	94	
CLEAN DIALISATE T.P.	001263	94	

HOSPAL COBE RENAL

HOSPAL SpA

HOSPAL S.P.A. CONTR. NR. 972705

ALLEGATO A: AZIENDA U.SL. NR.7
CARBONIA CA

TOTALE UNITA' DIALISI: N. 19
DI CUI N. 18 UNITA' DIALISI A CONTRATTO
E N. 1 UNITA' DIALISI DI SCORTA CON MANUTENZIONE A CARICO HOSPAL
* IN GARANZIA

IL CONTRAENTE HOSPAL S.P.A. . . . . .

Canone x 18 - 8 in garanzia (Dez. coll.)

HOSPAL COZE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

DICHIARAZIONE

La Hospal S.p.A. fornisce in esclusiva l'Attività di Assistenza e Manutenzione delle apparecchiature prodotte dalla Hospal Dasco S.p.A. che ha ottenuto la conformità alle ISO 9001 e alla norma della Comunità Europea EN 46001.

La Hospal S.p.A. è strettamente collegata e supportata dalle attività di ricerca, progettazione e produzione della Hospal Dasco S.p.A., ed i tecnici manutentori che di fatto operano sulle apparecchiature oggetto di manutenzione frequentano periodicamente corsi di addestramento, così come previsto dalla norma della Comunità Europea EN 46001 sopra citata.

Le parti di ricambio sono distribuite in esclusiva dalla Hospal S.p.A.

HOSPAL S.p.A.

Antonio Mancini
(Procuratore ad Negotia)
COD. FISC. MNCNTN48C25A944R
nato a Bologna il 25.03.48
Residente in G. Atti, 7

HOSPAL/COBE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

ATTESTATO DI QUALIFICAZIONE PER L'APPLICAZIONE DELLE NORME DI PREVENZIONE INFORTUNI

Io sottoscritto OGNIBENE GIANNI, in qualità di Responsabile del Servizio Assistenza Tecnica Clienti della società HOSPAL SpA, nonché di Responsabile del Servizio di Prevenzione e Protezione per l'U.O. del Servizio Assistenza citato, in conformità al Dlgs 626/94 Art. 4, comma 4

ATTESTO

che il personale impiegato nel Servizio Assistenza Tecnica Clienti HOSPAL è stato sensibilizzato ai problemi della sicurezza ed informato sulle norme di prevenzione infortuni.

Più precisamente:

* la HOSPAL è in possesso di un proprio "PIANO DI SICUREZZA" che è relativo alla nostra attività e specifico agli ambienti di lavoro presso le società del gruppo HOSPAL/COBE;
* il personale HOSPAL, formato e specializzato nella manutenzione delle Unità per Emodialisi e relativa impiantistica di collegamento è informato sui rischi specifici di carattere elettrico e fisico, ed in particolare sul rischio di carattere biologico;
* il personale HOSPAL è informato sui rischi specifici legati agli ambienti di lavoro, sia esso l'U.O. sede del Servizio Assistenza Tecnica Clienti che U.O. presso Clienti;
* il personale HOSPAL è a disposizione per accogliere e conformarsi alle indicazioni di carattere generale e particolare disposte dalla Vs. Azienda, come previsto all'art. 7 del Dlgs 626/94 così come modificato dal Dl 242/96. A tal riguardo, il sottoscritto è a disposizione per cooperare con il Vostro Responsabile del Servizio di Prevenzione e Protezione.

In fede

Gianni Ognibene

Medolla, 21 Dicembre 96

EC - CERTIFICATE

Certificate Number 0352

This Quality Assurance Certificate is issued to

HOSPAL DASCO SPA

in respect of the operations at:

Via Modenese 30
Medolla
41036
Italy

For the design, development and manufacture of sterile blood lines for haemodialysis and haemodialysis equipment.

On the basis of our examination under the requirements of Council Directive 93/42/EEC, Annex II, Section 3.2.
Demonstrated by compliance to ISO 9001 and EN 46001.

For and on behalf of the BRITISH STANDARDS INSTITUTION, a Notified Body for the above Directive. Notified Body Number 0086.

Director: .....

Date: 5 December 1994

Validity of this certificate is conditional on the quality system being maintained to the requirements of the Directive

Leaders in Quality and Efficiency

BSI, PO Box 375, Milton Keynes, MK14 6LL Tel: (0908) 220908 Fax: (0908) 220671
The British Standards Institution is incorporated by Royal Charter

EC - CERTIFICATE
Continuation Sheet

Supplementary Information to Certificate Number 0352

Issued to

HOSPAL DASCO SPA

In respect of

Contract sterilisers included within scope of approval:

Gammarad Italia SpA
Via Marzabotto 4
40050 CA' DE FABBRI
Bologna
Italy

Ionisos
Les Chartinieres
01120 Dagneux
France

Leaders in Quality and Efficiency

Validity of this certificate is conditional on the quality system being maintained to the requirements of the Directive

BSI, PO Box 375, Milton Keynes, MK14 6LL Tel: (0908) 220908 Fax: (0908) 220671

The British Standards Institution is incorporated by Royal Charter

BRITISH STANDARDS INSTITUTION

Certificate of Registration

This is to certify that

Hospal Dasco SPA

Via Modenese 30
41036 Medolla (Mo), Italy

hold Certificate No. FM 32284 and operate a quality management system which complies with the requirements of BS EN ISO 9001:1994 for the activities detailed in the scope of registration.

Originally registered 30 August 1995. Latest issue 30 August 1995.
This certificate does not expire. To check its validity telephone +44 (0) 1908 227700

Director and General Manager
BSI Quality Assurance

BSI Quality Assurance PO Box 375 Milton Keynes United Kingdom MK14 6LL

Accredited by the Dutch Council for Certification

The British Standards Institution is incorporated by Royal Charter

Note: this is not a legal document and cannot be used as such.

P121 issue 5

HOSPAL COBE RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

CONTRATTO INTEGRALE DI ASSISTENZA TECNICA

Bologna, 6 marzo 1997

OFFERTA N° 972712/S.A.T.

1) OGGETTO DEL CONTRATTO

Il "CONTRATTO INTEGRALE" garantisce comunque la funzionalità operativa dei posti letto del Servizio Dialisi dell'Ospedale di **CARBONIA** (Rif. allegato A "SITUAZIONE MACCHINE PER CLIENTE") comprendendo la manutenzione preventiva, ordinaria e straordinaria e l' eventuale sostituzione momentanea o definitiva di quelle apparecchiature che, ad insindacabile giudizio del Servizio di Assistenza Tecnica HOSPAL S.p.A., non sia più possibile e/o operativamente conveniente tenere in attività.

2) PRESTAZIONI

La HOSPAL S.p.A., unica distributrice in Italia degli Elettromedicali del gruppo stresso aventi marchio Hospal e COBE, **fornirà in esclusiva** il servizio manutentivo avvalendosi della propria organizzazione, attrezzature e personale tecnico specializzato dipendente HOSPAL S.p.A. o agenzie autorizzate HOSPAL S.p.A.
Inoltre, nel rispetto delle clausole contrattuali, Hospal S.p.A. potrà fornire Unità Emodialitiche di scorta, da usarsi in caso di fermo/guasto di apparecchiature a contratto.

3) MATERIALI

Le parti di ricambio necessarie per la manutenzione preventiva, ordinaria e straordinaria, sono a totale carico della HOSPAL S.p.A.. In caso di guasti non immediatamente riparabili la HOSPAL si impegna a dotare la USL di apparecchiature o apparati temporaneamente sostitutive che restano di proprietà della HOSPAL stessa. Nel caso che le apparecchiature della USL siano dichiarate irreparabili, attraverso apposita relazione della HOSPAL confermata dal Vostro Spettabile Ufficio Tecnico e dal responsabile del Servizio Dialisi, queste saranno sostituite alla USL stessa.

4) PERIODICITÀ' DELLE VISITE

Il Servizio di Assistenza Tecnica (Via Camurana 65 - Medolla - MO - tel. 0535/20504, N. fax 25960) interverrà, di norma, su chiamata del Cliente.
Il Contratto prevede un numero illimitato di visite.
Gli interventi di manutenzione preventiva, eseguiti in numero adeguato all'utilizzo delle apparecchiature, (in ogni caso saranno garantit non meno di 2 (due) visite), potranno essere effettuati anche durante le visite di manutenzione ordinaria e straordinaria.
Le visite verranno di norma effettuate dal lunedì al venerdì, eccezion fatta per le festività infrasettimanali, in normale orario di lavoro della HOSPAL S.p.A. (8.00-17.30), entro le 36 ore dalla richiesta.
Le visite saranno telefonicamente concordate con il Responsabile del Centro Emodialisi, con un suo incaricato o con l'Ufficio Tecnico, tenendo nella giusta considerazione lo stato di reale gravità della situazione.

5) VERIFICHE DI SICUREZZA

La HOSPAL S.p.A. eseguirà N° 1 visita con verifica delle misure di sicurezza secondo le modalità della regola dell'arte (CEI 62-5 e fascicolo CEI 1276 G) degli elettromedicali in uso presso il Vostro Centro Dialisi. Al termine della verifica, che sarà eseguita in concomitanza con un normale intervento di manutenzione, Vi sarà rilasciata una scheda, firmata dal tecnico abilitato HOSPAL, contenente i dati delle verifiche e prove.

HOSPAL COBE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

6) DOCUMENTI DI INTERVENTO TECNICO

Al termine di ogni intervento verranno redatti rapporti di lavoro sottoscritti da entrambe le parti, una copia dei quali sarà lasciata presso il centro emodialisi.
Qualora non sia più possibile ottenere la firma dei documenti di cui sopra al termine della visita, farà fede il rapporto di intervento redatto dai tecnici del Servizio di Assistenza Tecnica.

7) DISPONIBILITÀ' DELLE APPARECCHIATURE

Le apparecchiature soggette a manutenzione contrattuale dovranno essere disponibili e collocate nella ubicazione indicata nell'allegato A "SITUAZIONE MACCHINE PER CLIENTE".
Nel caso di mancata disponibilità delle apparecchiature al momento della visita, il Servizio di Assistenza Tecnica riterrà ugualmente assolti gli obblighi ad essa derivanti dal presente contratto (comma 4) con la semplice effettuazione della visita.

8) CANONI

I canoni per l'attività di assistenza, calcolati in base alla anzianità operativa e frequenza di utilizzo del parco apparecchiature indicate in Allegato A, sono così suddivisi:

Canone ANNO 1997: £ 66.000.000	8a) Canone annuale: £ 66.000.000 + I.V.A. 19%
Canone ANNO 1998: £ 66.000.000	8b) Canone biennale: £ 132.000.000 + I.V.A. 19%
Canone ANNO 1999: £ 124.000.000	8c) Canone triennale: £ 256.000.000 + I.V.A. 19%
Canone ANNO 2000: £ 124.000.000	8d) Canone quadriennale: £ 380.000.000 + I.V.A. 19%
Canone ANNO 2001: £ 124.000.000	8e) Canone quinquennale £ 504.000.000 + I.V.A. 19%

Il canone comprende: la mano d'opera, i costi di trasferta, le parti di ricambio e le eventuali apparecchiature o apparati in sostituzione, nelle more della riparazione. Inoltre, tutto quanto necessario per assicurare, come specificato al punto 1, la funzionalità dei posti dialisi ad esclusione di quanto previsto ai punti 9 e 10 del presente contratto.

9) FATTURAZIONE E PAGAMENTI

Il canone sarà fatturato in rate semestrali posticipate dalla data di validità del presente contratto ed il pagamento delle relative fatture dovrà avvenire entro 90 gg. data fattura.
In caso di mancato pagamento entro 90 gg., la HOSPAL S.p.A. avrà la facoltà di sospendere il servizio di assistenza tecnica, previa comunicazione a mezzo raccomandata A.R.; oltre il suddetto termine saranno addebitati gli interessi di mora nelle misure di legge.

10) INTERVENTI EXTRA-CONTRATTO

Si intendono esclusi dalla presente proposta interventi conseguenti a: evidenti incurie, atti di vandalismo, manomissioni e calamità naturali.
Detti interventi saranno addebitati a consuntivo in base al tariffario A.N.I.E. "bollettino tariffe e trasferte per attività di manutenzione ed assistenza" classe n° 3 colonna B "attività correttiva altamente qualificata" ed in base al listino HOSPAL S.p.A. per ricambi originali.

11) VARIE

a) Gli aggiornamenti tecnologici alle apparecchiature verranno addebitati al committente alle condizioni concordate con la Vostra spettabile Amministrazione.
b) Eventuali materiali di consumo durante il normale uso non sono contemplati nel canone al comma 7).

HOSPAL COBE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

12) RESPONSABILITÀ'

La HOSPAL S.p.A. non risponde delle eventuali inadempienze dovute a cause ad essa non imputabili (comprendendosi tra tali cause anche lo sciopero aziendale), e non è altresì responsabile dei danni di qualsiasi genere, diretti od indiretti, provocati dalle attrezzature in manutenzione e dal loro uso, salvo che tali danni dipendano da dolo o colpa grave della HOSPAL S.p.A. stessa.

13) RESTITUZIONE DOCUMENTI PER ACCETTAZIONE

Una copia del contratto e dell' Allegato A dovranno essere controfirmate per accettazione e trasmessa alla HOSPAL S.p.A.

14) REGISTRAZIONE

Il canone del presente contratto è soggetto all'imposta sul valore aggiunto a norma dell' articolo 3 DPR 26/10/1972 N° 633 e successive modificazioni ed integrazioni, pertanto la presente scrittura sarà registrata solo in caso d' uso ai sensi dell' articolo 1 lettera b tariffa parte seconda DPR 26/04/1986 N° 131.

15) VALIDITÀ'

La durata del contratto è fissata in anni ..... (.....):

DECORRENZA: 01.01.97 **SCADENZA: .....**

16) FORO COMPETENTE

Resta espressamente inteso che per tutte le controversie che eventualmente dovessero insorgere fra le parti in merito al presente contratto, sua interpretazione ed esecuzione sarà competente il FORO DI CAGLIARI.

17) EMENDAMENTI

Il presente contratto non potrà essere modificato se non con emendamenti scritti.

Bologna, 6 marzo 1997

Letto, confermato e sottoscritto

IL CONTRAENTE **HOSPAL S.p.A.**

.....

Ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 C.C. si approvano specificatamente le clausole n° 1 (oggetto del contratto), n° 3 (materiali), n° 7 (canone), n° 8 (fatturazione e pagamenti), n° 14 (durata del contratto) e n° 15 (Foro competente).

Bologna, 6 marzo 1997

Letto, confermato e sottoscritto

IL CONTRAENTE

.....

HOSPAL COBE RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

ALLEGATO A

Contratto N° 972712 del 6 marzo 1997

Centro Emodialisi di Carbonia

descrizione	matricola	note
MONITRAL S	2778	
MONITRAL S	2781	
MONITRAL S	2783	
MONITRAL S	2807	
MONITRAL S	2852	
MONITRAL S	2853	
MONITRAL S	2854	
MONITRAL SC AFB	730799	
MONITRAL SC	702041	
MONITRAL SC	702042	
MONITRAL SC30/CD	712056	SCORTA
MONITRAL SC30/CD	712429	in garanzia fino al 3.10.98
MONITRAL SC30/CD	712430	in garanzia fino al 3.10.98
MONITRAL SC30/CD	712432	in garanzia fino al 3.10.98
MONITRAL SC30/CD	712433	in garanzia fino al 3.10.98
MONITRAL SC30/CD	712434	in garanzia fino al 3.10.98
MONITRAL SC30/CD	712441	in garanzia fino al 3.10.98
MONITRAL SC30/CD	712442	in garanzia fino al 3.10.98
MONITRAL SC30/CD	712443	in garanzia fino al 3.10.98
BSM 22	3508	
BSM 22	3514	
BSM 22	3518	
BSM 22	3519	
BSM 22	3520	
BSM 22	3572	

./..

HOSPAL COBE RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

segue:

descrizione	matricola	note
BSM 22	3573	
BSM 22	827520	
BSM 22	827521	
BSM 22	828053	
BSM 32	872663	SCORTA
BSM 32	873101	in garanzia fino al 3.10.9
BSM 32	873103	in garanzia fino al 3.10.9
BSM 32	873105	in garanzia fino al 3.10.9
BSM 32	873106	in garanzia fino al 3.10.9
BSM 32	873127	in garanzia fino al 3.10.9
BSM 32	873128	in garanzia fino al 3.10.9
BSM 32	873129	in garanzia fino al 3.10.9
BSM 32	873131	in garanzia fino al 3.10.9

Totale unità dialisi N° 19
di cui n° **18** a contratto e n° 1 di scorta con manutenzione a carico HOSPAL

IL CONTRAENTE

.....

HOSPAL S.p.A.

.....

AZIENDA U.S.L. N° 7
CARBONIA
21 MAR 1997
469 FAX

HOSPAL COBE
RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/9 - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Camurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

RACCOMANDATA R.R.

Spettabile
AZIENDA U.S.L. N° 7
CARBONIA
Servizio Acquisizione Beni
Via Dalmazia
09013 CARBONIA (CA)

Bologna, 21 marzo 1997
Ns. rif.: MG

c.c.: Egregio
DOTT. G. MIRARCHI
Responsabile Servizio
di Nefrologia e Dialisi

c.c.- Egregio
SIG. V. CASTELLONE
Agente di zona

OGGETTO: SERVIZIO DI MANUTENZIONE ANNO 1997/2001

Con riferimento all'oggetto, ed agli accordi in fase di trattativa con il Vostro Sig Collu Mario, siamo a confermarVi le seguenti variazioni contrattuali:

8) CANONI. I canoni per l'attività d'assistenza, calcolati in base all'anzianità operativa e frequenza d'utilizzo del parco apparecchiature, indicate in Allegato A, sono così suddivisi:

Canone anno 1997: £ 66.000.000	8a) **Canone annuale: £ 66.000.000 + I.V.A. 19%**
Canone anno 1998: £ 66.000.000	8b) **Canone biennale: £ 132.000.000 + I.V.A. 19%**
Canone anno 1999: £ 122.000.000	8c) **Canone triennale: £ 254.000.000 + I.V.A. 19%**
Canone anno 2000: £ 122.000.000	8d) **Canone quadriennale: £ 376.000.000 + I.V.A. 19%**
Canone anno 2001: £ 122.000.000	8e) **Canone quinquennale £ 498.000.000 + I.V.A. 19%**

Il canone comprende: la mano d'opera, i costi di trasferta, le parti di ricambio e le eventuali apparecchiature o apparati in sostituzione, nelle more della riparazione. Inoltre, tutto quanto necessario per assicurare, come specificato al punto 1, la funzionalità dei posti dialisi ad esclusione di quanto previsto ai punti 9 e 10 del presente contratto.

Le altre condizioni restano invariate

L'occasione ci è gradita per porgerVi i nostri saluti.

HOSPAL S.p.A.

Cap. Soc. 1.000.000.000 int. versato - C.C.I.A.A. N. 270297 - Reg. Imprese N. 33430 - Import Export M/137462

HOSPAL COBE RENAL

HOSPAL SpA
Via Ferrarese, 219/I - 40128 BOLOGNA (Italia)
Tel. 051/6382411 - Fax 051/327477
Cod. Fisc. 02008070373 - Part. IVA 02268980378
Servizio Assistenza Tecnica: Via Canurana, 65 - 41036 MEDOLLA (MO)
Tel. 0535/20504 - Fax 0535/25960

DA:

M. GOLINELLI

FROM:

ALLA C.A. DI

SIG. MARIO COLLU

FAX: 0781-677224

KIND ATTENTION OF

PAGINE: / PAGES: 2 NUMERO TOTALE, QUESTA INCLUSA / TOTAL NUMBER, THIS ONE INCLUDED

NOTE:

N.B. IN CASO DI RICEZIONE DIFETTOSA TELEFONARE AL:

IF ABOVE DOCUMENTS HAVE BEEN BADLY REGISTRED PLEASE PHONE:

051/6382411

DATA / DATE 21/03/97

Sentiti il Direttore Amministrativo e il Direttore Sanitario che hanno espresso parere favorevole sull'argomento;

DELIBERA

- di rinnovare con la ditta HOSPAL COBE l'affidamento contrattuale indicato in oggetto;
- di dare allo stesso vincolo quinquennale (5 anni), fatta salva la possibilità, come indicato in premessa, di rescissione anticipata su sola espressa richiesta dell'Azienda anche senza colpa e/o dolo della Ditta;
- di far decorrere il contratto dallo 01.04.1997 e quindi con scadenza naturale al 31.03.2002;
- che l'affidamento, dalla data del 1° Gennaio 2000, è vincolato al possesso da parte della Ditta della certificazione di qualità ISO 9002;
- di impegnare il canone quinquennale, onnicomprensivo, di £. 512.000.000 + iva al CAP. ___; C.E. 133; C.F. 700; così suddiviso:

Bilancio esercizio 1997: dallo 01.04. al 31.12. per n° 10 unità dialitiche £. 49.500.000+iva;
Bilancio esercizio 1998: dallo 01.01. al 31.12. per n° 10 (n°18 per 3 mesi) £. 66.000.000+iva;
Bilancio esercizio 1999: dallo 01.01. al 31.12. per n° 18 unità dialitiche £. 122.000.000+iva;
Bilancio esercizio 2000: dallo 01.01. al 31.12. per n° 18 unità dialitiche £. 122.000.000+iva;
Bilancio esercizio 2001: dallo 01.01. al 31.12. per n° 18 unità dialitiche £. 122.000.000+iva;
Bilancio esercizio 2002: dallo 01.01. al 31.03. per n° 18 unità dialitiche £. 30.500.000+iva;

24 MAR. 1997

PER ACCETTAZIONE

HOSPAL S.p.A.
ANTONIO MANCINI
Procuratore ad Negotia
(con poteri di firma)

22/03 '97 11:54 FAX 0781 677224 AZUSLN7 carbonia 002